

# فہتوای گہورہ زانایانی ئیسلام

سہ بارہت بہ

حوکمی وەرگرتنی پیشینہی خانوو ( سولفہی عہقار )  
ئہگەر سوو ( ریبای ) ی لہ سہر بیت

=====

**سایتی بہہشت**

**www.ba8.org**

**ہہمیشہ لہگہ لمان بن بو بہرہمی نوئ**

=====

**تیبینی** : مافی بلاو کردنہوی ئہم بابہتہ بو ہہموو موسلمانیکہ بہ

مہرجی وہ کو خوئی بلاوی بکاتہووہو دہستکاری نہ کریت

## باسم الرحمن الرحيم

### پيشه كى

إِنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ ﴾ [ آل عمران : ١٠٢ ] .

﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُوا رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالًا

كثِيرًا وَنِسَاءً اتَّقُوا اللَّهَ الَّذِي تَسَاءَلُونَ بِهِ وَالْأَرْحَامَ إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ مَقْرِبًا ﴾ [ النساء : ١ ] .

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلًا سَدِيدًا يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ

وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزًا عَظِيمًا ﴾ [ الأحزاب : ٧٠ - ٧١ ] .

أَمَّا بَعْدُ ... فَإِنَّ أَصْدَقَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرَ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ ﷺ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلُّ مُحَدَّثَةٍ بَدْعَةٌ وَكُلُّ بَدْعَةٍ ضَلَالَةٌ وَكُلُّ ضَلَالَةٍ فِي النَّارِ .

يهكيك له نيشانه كانى نزيك بوونه وهى پوژى دوايى ، ناشكرا بوون و دهرده كه وتنى

هه نديك تاوانه ، له وان ههش : خواردننى سوو ( پيبا ) ، ههروهك ( انس ) ي كورى (

مالك ) ﷺ بومان دهگيريتته وه له پيغهمبهرى خواوه ﷺ كه فهرموويه تى : " بَيْنَ يَدَيَّ

السَّاعَةِ يَظْهَرُ الرَّبُّ وَالزَّنَى وَالْخَمْرُ " (١) ، واته : له نيشانه ي نزيك بوونه وهى پوژى دواي

ئه وهيه كه سوو ( پيبا ) خواردن و داوين پيسى ( زينا ) و خواردنه وهى مهى ناشكرا

دهبيت له ناو خه لكدا .

گه وره ترين هوكاريش له وهدا دهگيريتته وه بو كه مته رخه مى موسولمانان له به

دهسته ينانى حلال و دوركه وتنه وه له حه رام ، ههروهكو پيغهمبهرى خواوه ﷺ

فهرموويه تى : " لِيَأْتِيَنَّ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ لَا يُبَالِي الْمَرْءُ بِمَا أَخَذَ الْمَالَ ، أَمِنْ حَلَالٍ أَمْ مِنْ حَرَامٍ " (٢)

(١) قال الهيثمي في ( مجمع الزوائد ) : رواه الطبراني في الأوسط ورجاله رجال الصحيح ، وصححه العلامة الألباني في ( السلسلة الصحيحة

، برقم : ٣٤١٥ ) .

(٢) رواه البخاري .

واته : پوژگارانيك به سهر خه لكدا ديٽ ، مروٺ تبيدا بي باكه له وهى مال  
وسامان وپاره كهى به چى دهرده كات ، له ريگه وشتي ليكي حه لاله وهيه يان  
حه رام .

له كاتي كدا كه موسلمان فه رمان پي كراوه به وهى خوئى له حه رام بگريته وه و حه لال  
به ده ست بينيت ، هه روه كو خواى په روه رديگار فه رمانى پي كر دووين و فه رمويه تى :  
﴿ يَا أَيُّهَا النَّاسُ كُلُوا مِمَّا فِي الْأَرْضِ حَلَالًا طَيِّبًا وَلَا تَتَّبِعُوا خُطُوَاتِ الشَّيْطَانِ إِنَّهُ لَكُمْ عَدُوٌّ مُّبِينٌ ﴾  
[ البقرة : ۱۶۸ ] ، واته : نهى خه لكينه بخون له وهى كه له زه ويدياه له و شتاني كه به  
حه لال وپاكامان داناوون ، وشويى كرده وه و تاوان و فه رمانه كاني شهيتان مه كهون ، وه  
دلنيابن كه نه و دوزمنى ئاشكراى ئيوهيه .

وه فه رمويه تى : ﴿ وَكُلُوا مِمَّا مَرَرْتُمْ بِهِ حَلَالًا طَيِّبًا وَأَتَقُوا اللَّهَ الَّذِي أَنْتُمْ بِهِ مُؤْمِنُونَ ﴾  
[ المائدة : ۸۸ ] ، واته : وه بخون له وهى كه خواى په روه رديگار پوزى داوون له و شتاني  
كه به حه لال و پاكامان داناوون ، وه له و خوايه ش بترسن كه ئيوه باوه رتان پيهيناوه .

وه فه رمويه تى : ﴿ فَكُلُوا مِمَّا مَرَرْتُمْ بِهِ حَلَالًا طَيِّبًا وَاشْكُرُوا نِعْمَتَ اللَّهِ إِنْ كُنْتُمْ  
إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ ﴾ [ النحل : ۱۱۴ ] ، واته : جا بخون له وهى كه خواى په روه رديگار پوزى داوون  
له و شتاني كه به حه لال و پاكامان داناوون ، وه شوكرانه بزيرى نيعمه ته كاني خواى  
په روه رديگار بكن ، نه گهر ئيوه به راستى نه و ده په رستن .

چونكه . موسولمان . له دواپوژدا لپيرسينه وهى ليده كريٽ ، هه روه كو پيغهمبه رى  
خو<sup>صلى الله عليه وسلم</sup> فه رمويه تى : " لا تَزُولُ قَدَمَا ابْنِ آدَمَ ، يَوْمَ الْقِيَامَةِ مِنْ عِنْدِ رَبِّهِ ، حَتَّى يُسْأَلَ عَنْ خَمْسٍ  
: عَنْ عُمْرِهِ فِيمَا أَفْنَاهُ ، وَعَنْ شَبَابِهِ فِيمَا أَبْلَاهُ ، وَمَالِهِ مِنْ أَيْنَ اكْتَسَبَهُ وَفِيمَا أَنْفَقَهُ ، وَ [ مَاذَا عَمِلَ فِيمَا  
عَلِمَ ] " (۳) .

واته : دوپيئى نه واكاني ئاده م جيگوركي ناكهن ، له پوژى دواييدا له لاي  
په روه رديگارى ، تاكو پرسيارى پينج شتى لينه كريٽ : له ته مه نى له چيدا به سه رى  
بردووه ، و له لاويٽى له چيدا گوزه راندوويه تى ، و له مال و سامان و پاره كهى له كويوه  
به ده ستى هيئاوه ، و له كويشدا خه رجي كر دووه ، و چى به و زانسته ي كه هه يبووه .

(۳) صححه العلامة الألباني في ( السلسلة الصحيحة ، برقم : ۹۴۶ ) .

جا با بزاین : ووته و فهتوای گهوره زانایانی ئیسلام سهبارت به حوکمی وهرگرتنی پیشینهی خانوو ( سولفه‌ی عه‌قار ) چیه نه‌گهر سوو ( پریبا ) ی له سهر بیټ ؟  
 هه‌موو هه‌ولیکمان ههر بو چاککاریه ، و تهنه‌ا خوای په‌روه‌ردگاریش مه‌به‌سته و ههر  
 نه‌ویش پشتیوانه له کاره‌کاندا : ﴿ إِن أُرِيدُ إِلَّا الْإِصْلَاحَ مَا اسْتَطَعْتُ وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ  
 تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ ﴾ .

## فهتواکان

**یه‌کهم : فهتوای زانا و فه‌رموده‌ناسی سه‌رده‌م شیخ ( ناصرالدین الألبانی ) . به‌رحمه‌ت بیټ**

:-

پرسیار کرا له فه‌رموده‌ناسی سه‌رده‌م شیخ و زانای پایه‌به‌رزی ( محمد ناصرالدین  
 الألبانی ) . به‌رحمه‌ت بیټ . له‌م باره‌یه‌وه ، که نه‌مه ده‌قی پرسیاره‌که و فهتواکه‌ی شیخه  
 . به‌رحمه‌ت بیټ .

(( السائل : أخ يسكن مع إخوته ، في شقة ، في ثلاثة غرف ، كل واحد منهم متزوج وله أبناء ،  
 وأحد الإخوة سكير ، فهل يجوز له في هذه الحالة أن يحصل على سكن بطريقة صندوق ادخار وهو  
 ربوي ؟

الشيخ : لا يجوز .

السائل : ما في ضرورة ولا شيء ؟

الشيخ : لا يجوز .

السائل : يجزيك خير يا شيخ )) (٤) .

واته : پرسیارکار : برایه‌ک نیشته‌جیبیه له گه‌ل براکانیدا له خانوویه‌کدا ، که له سئ  
 ژوور پی‌ک هاتوو ، ههر یه‌ک له‌و سئ برایه ژنیان هی‌ناوه و مندالیشیان هه‌یه ، و  
 برایه‌کیان زورجار سه‌رخوشه ، نایا ده‌بیټ نه‌و برایه . له‌م باره‌دا . هه‌ولی به‌ده‌ست  
 هی‌نانی خانووبه‌ره‌یه‌ک بدات له ری‌گه‌ی سندوقی پاشه‌که‌وتکردنه‌وه که سندوقی‌که  
 مامه‌مه‌لکردن له گه‌لیدا سوو ( پریبا ) ی له سهره ؟

(٤) ( الباحث في فتاوى الألباني الصوتية / إصدار موقع الألباني ، سلسلة الهدى والنور / شريط رقم :

شيخ نهلباني : نايبت .

پرسیارکار : هیچ زهروورته و شتیکی تیدا نیه ؟

شيخ نهلباني : نايبت .

پرسیارکار : شیخ ، خوا خیرت بنوسی .

وه له پرسسیاریکی تردا پرسسیاری لی دهکریت . ههر لهم بارهیه وه . که ئەمه دهقی پرسسیارهکهیه : (( عندنا مشکله سکنیه عامه فی بلدنا ، فقد نجد رجلا مع أهله يسكن من أبيه وأمه في غرفة واحدة ، فهل يكون هذا من باب الضرورة مسیعا له لأن یقترض من المؤسسات ، مؤسسة الربا وغيرها ؟ )) ، واته : له وهلاتی ئیمه دا کیشه و گرفتی خانوبه ره مان ههیه بهگشتی ، کهسای واو خیزانی دهبینین له گه ل دایک و باوکیدا دهژین له تهنا ژووریکا ، ئایا ئەم باره دهکهویته ژیر باسی زهروورته وه ، که ریگه بدات بهو کهسه له دامه زراوه کان ، دهزگا و دامه زراوه سووکاره کان ( که به ریبا کارده کهن ) و جگه له وان قهرز بکات ؟

ئهویش له وهلامدا فهرموی : (( أنا لا أرى هذا يا أخي ؛ لأن الحقيقة أن المعلوم من الحكم الشرعي : الضرورات تبيح المحظورات هذا حكم صحيح ولكنه ليس على إطلاقه ، لعلك تذكر أن هذه القاعدة قيدت بقاعدة أخرى وهي : الضرورة تقدر بقدرها ، أنا أتصور لولا اتصلت الحياة المادية على كثير من المسلمين اليوم ، وحياة الرفاهية ، ما كان يقع مثل هذا السؤال ، الذي يؤدي إلى استحلال الربا المحرم كتابا وسنة ، أنا أتصور أن الإنسان المسلم الحريص على الابتعاد عن الوقوع فيما حرم الله ، بل الابتعاد عن أن ينصب نفسه محاربا لله عز وجل بالربا ، هذا يستطيع أن ينصب خيمة بأقل ثمن في أي أرض قد تكون مشاعا أو أن تكون تشتري بأبخس الأثمان ، لكن اعتاد الناس الحياة المدنية فطبعهم بطابعها ، واستجازوا ارتكاب المحرمات بأتفه الأسباب ، فإذا نحن وضعنا هاتين القاعدتين أمام أعيننا لم نر أنفسنا أبدا مضطرين لاستحلال الربا ، لأن هؤلاء — هذه العائلة ذات العدد الكثير — تنام وتبات في غرفة واحدة ، يمكن كل شخصين ثلاثة على حسب الزوج أو زوجين — مثلا — ينفصل عن أبيه في خيمة ، والأب يبقى — مثلا — في الدار ، وهكذا ، أما أن يبادروا رأسا إلى استحلال الربا بهذا العذر ، فأنا أقول هذا عذر أقبح من الذنب ... الحياة صعبة ولكن يجب أن نجعل نصب أعيننا قوله تعالى : ﴿ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْسَبُ ﴾ [ سورة الطلاق : ٢ — ٣ ] ((<sup>٥</sup>) .

(<sup>٥</sup>) (الباحث في فتاوى الألباني الصوتية / إصدار موقع الألباني ، سلسلة الهدى والنور / شريط رقم : ،

واته : برای خوّم من ئەوه بهو شیوه نابینم . واته : ئەم باره بکهوئته ژیر باسی زهروورهتوه ، و پریگه بدات بهو کهسه له دهزگا و دامهزراوه سووکارهکان ( که به پریبا کاردهکهن ) قهرز بکات . چونکه راسته ههروهک زانراوه له حوکمی شهوعیهوه ، که ( الضرورات تبیح المحظورات ) ئەمه حوکمیکی راسته ، بهلام خو ئه و پرسیایه به پههایی نیه ، لهوانهیه له یادت بیّت که ئەم پرسیایه پهیوهند کراوه به پرسیایهکی تر که بریتیه له ( الضرورة تقدر بقدرها ) ، واته : زهروورهتیش به پیی پیویست دهبیّت ، من لهو باوهپهدام که ئەگه ژییانی مادیهت به سهر زوریکی له خه لکدا زال نه بایه له پوژگاری ئەمپوڤدا ، ههروهها له گه ل زالبوونی ژییانی په فاهیهت به سه ریاندا ، ئەوا هه رگیز پرسیاری له م شیوه پووی نه ده دا ، که ده رهنجانی هه لاکردنی سووه ( پریبایه ) که به دهقی قورئانی پیروژ و سوننهت حه رام و قه دهغه کراوه ، من وا ده بینم که مروقی موسلمانانی سووربوو له سهر دوورکهوتنهوه له کهوتنهوه حه رام و قه دهغه کراوه کانی خوای پهروهردگار ، یان سووربوو له سهر دوورکهوتنهوه له وهی که خوئی دابنات له جیگه یه که بانگه شه بیّت بو بهرپاکردنی جهنگ له گه ل خوای پهروهردگار و پیغه مه ره که ی به خواردنی سوو ( پریبا ) !!! ئەم جوړه کهسه ده توانیّت چادر یان خیمه یه که . به هه رزاترین نرخ . له هه ر شوینیکیدا بیّت بی کرین بیّت یان ، به که مترین نرخ بکرییّت ، به لام خه لک راهاتوون له سهر ژییانی مه ده نیهت و ئەویش پای هاوردوون له سهر خوړه وشته کانی ، بویه ده بینن پرییان داوه به خو یان که حه رام و قه دهغه کراوه کانی خوای پهروهردگار ئەنجام بدهن به بیئرخترین بیانوو ، جا ئەگه ر ئیمه ئەم دوو پرسیایه مان له پیش چاوی خو مان دانا ، هه رگیز خو مان نابینن که زهرووره تمان هه یه بو هه لاکردنی سوو ( پریبا ) ، چونکه ئەوانه . ئەو خیزانه ی که ژماره یان زوره . که خه وتن و مانه وهی شه ویان له ژووریکیدا یه ، ده توانن هه موو دوو کهس سی کهس به پیی ژن و میردیک یان دووانیان . ئەمه وهکو نمونه . له باوکیان جیا ببه وه له باوکیان له چادریک یان خیمه یه که ، و باوکیشیان له ماله که دا بمینیته وه ، وه بهوشیوه یه ، به لام راسته وه وخو دهستیپیشخه ری بکهن له به حه لالدانانی سوو ( پریبا ) به م بیانوو ، ئەوا من ده لیم : ئەم بیانوو ه زور ناشیو و ناقولآتره له خودی تاوانه که ... راسته ژیان دژوار و ناره حه ته ، به لام ئیمه ده بیّت ووته ی خوای پهروهردگار مان له پیش چاودا بیّت که فه رموویه تی : ﴿ وَمَنْ يَتَّقِ اللَّهَ يَجْعَلْ لَهُ مَخْرَجًا وَيَرْزُقْهُ مِنْ حَيْثُ لَا يَحْتَسِبُ ﴾ .

**دووهم : فهتوای زانای پایه به رزی سهردهم شیخ ( عبدالعزیز بن باز ) . به رحمت بیت . :**

زانای پایه به رزی سهردهم شیخ ( عبدالعزیز بن باز ) . به رحمت بیت . ئەم پرسیاره ی لیكرا (( إذا احتاج الرجل إلى شيء من المال لمؤنة البيت أو تسديد أجرة الدار أو نحو ذلك ولم يجد من يقرضه ولا من يستدين منه فهل يجوز له أن يستدين من البنك ؟ )) ، واته ئەگەر پیاو پیویستی به بریک پاره بوو بو خهرجی خانوو هکه ی یان بژاردنی کری خانوو هکه ی ، یان هاوشیوهی ئەوه ، و که سیشی دهست ناکه ویت که دهست قهرزی بداتی ، یان قهرزی لیوه برگیت ، نایا بو ی ههیه قهرز له بهنق بکات ؟

به ریزیشیان بهم شیوهیه وهلامی دایه وه : (( إن كانت الاستدانة من البنك على طريقة شرعية كأن يأخذ منه قرضاً بمثله من دون زيادة أو يشتري منه سلعة إلى أجل معلوم ولو بأكثر من ثمنها الحاضر فلا بأس .

أما إذا اقترض منه على وجه الربا فهذا لا يجوز ، لأن الله سبحانه حرم الربا في كتابه العظيم وسنة رسوله الكريم عليه الصلاة والسلام وورد فيه من الوعيد ما لم يرد في أكل الميتة ونحوها قال الله سبحانه : ﴿ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَتَجَبَّعُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ ﴾ ( سورة البقرة : الآية ۲۷۵ ) ، قال أهل التفسير معنى ذلك أنه يقوم من قبره يوم القيامة كالجنون .

ثم قال الله سبحانه بعد ذلك : ﴿ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَاتَّقِهَا فَلَهُ مَا سَكَفَ وَأَمْرُهُ إِلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُزْبِطُ الصَّدَقَاتِ ﴾ ( سورة البقرة : الآيتان ۲۷۵ ، ۲۷۶ ) .

وصح عن رسول الله ﷺ أنه : " لعن أكل الربا وموكله و كاتبه وشاهديه ، وقال هم سواء " ( رواه مسلم في صحيحه ) ( رواه مسلم في ( المساقاة ) ، باب ( لعن أكل الربا ومؤكله ) ، برقم : ۱۵۹۸ ) .

والآيات والأحاديث في تحريم الربا والوعيد عليه كثيرة مشهورة وليس عدُّم المحتاج من يقرضه أو يبيع عليه يجعله في حكم المضطر الذي تبيح له الميتة أو الربا ، هذا قول لا وجه له من الشرع لأن في إمكان المحتاج أن يعمل بيده حتى يحصل ما يسد حاجته أو يسافر إلى بلاد أخرى حتى يجد من يقرضه أو يبيع عليه بالدين إلى أجل .

والمضطر هو الذي يخشى على نفسه الموت إذا لن يأكل من الميتة ونحوها بسبب شدة المجاعة وعدم قدرته على ما يسد رمقه بالكسب ولا بغيره وليست حاجة هؤلاء الذين يعاملون البنوك بالربا في حكم الضرورة التي تبيح الميتة ونحوها وكثير من الناس سهل عليهم أمر الربا حتى صار يعامل فيه ويفتي الناس به بأدنى شبهة وما ذاك إلا لقلّة العلم وضعف الإيمان وغلبة حب المال على النفوس نسأل الله السلامة والعافية مما يغضبه ... والله المستعان )) (٦) .

واته : ئەگەر قەر زکردنه کهى له بهنق به پریگهیه کی شه رعى بیئت ، وهک ئەوهى که قهرزیکى لیوهرگریت و وهکو خوی بیداته وه بهبى زیاده ، یان کالایه کی لی بکریت بو ماوهیهک . ئەگەر به به زیاتریش بیئت له نرخى کالاکه . لهو پوژهدا ، ئەوه هیچی تیدا نیه .

بهلام ئەگەر به شیوهیه کی سوودارانە قهرزبان لیبکات ، ئەوا حهرامه و نابیئت ، چونکه خوى پهروهردگار سوو ( پریبا ) ی حهرام و قهدهغه کردوو له کتیبه پیروژه کهیدا ، و سوننه تی پیغه مبه ره کهى ﷺ ، وه ئەوه نده هه ره شهى له سه هاتوو ه که زیاتره له وهى که سه بارهت به خواردنى مردار و هبوو و هاوشیوهى هاتوو ، ههروهکو خوى پهروهردگار فهرموویه تی : ﴿ الَّذِينَ يَأْكُلُونَ الرِّبَا لَا يَقُومُونَ إِلَّا كَمَا يَقُومُ الَّذِي يَحْبَطُهُ الشَّيْطَانُ مِنَ الْمَسِّ ﴾ ( سورة البقرة : الآيه ٢٧٥ ) ، زانایانى راقهى قورئان سه بارهت به واتای ئەوه فهرموویانه : سووخور له پوژى دوايیدا وهکو شیئت له گوپه کهى زیندوو ده بیئته وه .

پاشان خوى پهروهردگار فهرموویه تی : ﴿ ذَلِكَ بِأَنَّهُمْ قَالُوا إِنَّمَا الْبَيْعُ مِثْلُ الرِّبَا وَأَحَلَّ اللَّهُ الْبَيْعَ وَحَرَّمَ الرِّبَا فَمَنْ جَاءَهُ مَوْعِظَةٌ مِنْ رَبِّهِ فَاتَّبَعَهَا فَلَهُ مَا سَلَفَ وَأَمْرُهُ إِلَى اللَّهِ وَمَنْ عَادَ فَأُولَئِكَ أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ يَمْحَقُ اللَّهُ الرِّبَا وَيُزْبِي الصَّدَقَاتِ ﴾ ( سورة البقرة : الآيتان ٢٧٥ ، ٢٧٦ ) .

وه به ( صحيح ) يش له پیغه مبه رى خواوه ﷺ پیمان گه شتوو ه که فهرموویه تی : " لعن آكل الربا وموكله و كاتبه و شاهده ، وقال هم سواء " ( رواه مسلم في صحيحه ، في ( المساقاة ) ، باب ( لعن آكل الربا ومؤكله ) ، برقم : ١٥٩٨ ) .



ئايەت و فەرمودەش سەبارەت بە حەرامىتى سوو ( ريبا ) ھەرەشە لەوبارەيەو زۆر  
و ئاشكران .

و نەبوونی كەسبىش بۆ قەرزپيدانى ئەو كەسەي كە پيويستى بە قەرزە ، وای  
لیناکات كە مامەلەي زەررەوت بۆ خۆي بكات كە مردارەو بووی بۆ ھەلەلە يان سوو ( ريبا ) ، ئەمە ووتەيەكي ھيچ پرويەكي راستى تیدا نيە لە شەرعیەتدا ، چونكە ئەو  
كەسەي كە پيويستى ھەيە دەتوانیت كاربكات بە دەستەكاني خۆي ، بۆ ئەوہي ئەوہي  
كە پيويستیتی بە دەستی بەینیت ، يان سەفەر بكات بۆ ولاتیکی تر تاكو كەسیکی  
دەست دەكەویت قەرزى بداتی يان شتیکی پی بفروشییت بە قەرز بۆ ماوہیەك .

زەررەت داریش ئەو كەسەيە كە بترسیت بەھەلاكەتدا بروت و بمریت ، ئەگەر  
مردارەو بوو نەخوات ، و ئەو كەسەي كە نەتوانیت بە كاروكاسپی كردنى و جگە  
لەوہش بژیوی پۆژانەي دەربكات ، وە پيويستى ئەوانەي كە لە گەل بەنقى سووكاردا ( الربوي )  
نەگەشتووہتە ئەوہي كە حوكمی زەرورەتيان بدريتە سەر و مردارەو بوو و  
جگە لەويان بۆ ھەلەل بكریت ، وە بەداخەوہ زۆرێك لە سووخواردنيان لە لا ئاسان بوو ،  
بە شيوہیەك كاروكاسپی و ھەلسوو كەوتی پی دەكات و فەتواشی تیدا دەدات بە  
بچوكترين گومان !!! ئەوہش جگە لە كەمی زانست و ئيمان ، و زالبوونی خوشويستنى  
مال و سامان نەبییت ھيچى تر نيە ، كە زالبووہتە سەر دلەكان ، داواكارين لە خوای  
پەروردگار پاريزەرمان بییت لەو شتانەي كە تورەكاريەتي ... خوای پەروردگاریش  
تەنھا يارمەتي دەرە لەو كارەدا .

**سەرپهه :** فهتوای فهقیهو زانای ئووصولی شیخ ( محمد صالح العثیمین ) . به رهحههت بیئت . :

ئهه زانا پایه بهرزه کهسیک پرسیاری لیدهکات سهبارهت به وهرگرتنی قهرز . له گهل بوونی سوو ( ریبای ) له سهری . بو مه بهستی کرینی خانوویهک بو خووی و مندالکانی ، ئهویش بهراشکاوی یاساگی ( نههی ) لهه کاره دهکات و به ههرام و قهدهغهکراوی شههعی دادهنیئت ، که ئههه دهقی پرسیارهکه و وهلامهکهشه :

دهقی پرسیارهکه : (( هل يجوز للمسلم أن يقترض من البنك قرضا ربويا من أجل شراء منزل له ولأولاده ؟ مع العلم بأنه لا يوجد من المسلمين من يقرضني قرضا حسنا ، وأحشى من ضياع مالي في الإيجار ؟ )) .

واته : ئایا موسولمان بووی ههیه قهرزیک له بهنق بکات سووی لهسهه بیئت ، بو مه بهستی کرینی خانوویهک بو خووی و مندالکانی ؟ له گهل زانینی ئهوهی که ههچ موسلمانیک نیه که قهرزم باتی بی سوو بیئت . زیادهی له سهه نه بیئت . وه له وهش دهترسم پارهکهه له کرئی خانوودا نه مینیئت و بههوتیئت ؟

وه ئهههش دهقی وهلامی بهریزیانه : (( لا یجل له أن يأخذ دینا بالربا من أجل أن تشتري له بیتا یستغني به عن الإيجار ، لأن الله ذکر وعید الربا وشدد فيه ، حتی إن شیخ الإسلام ابن تیمیه رحمه الله قال : إنه ورد فيه من الوعيد ما لم یرد في ذنب دون الشرك ))<sup>(٧)</sup> .

واته : بووی نیه و نابیئت قهرزیک وهرگریئت که سوو ( ریبای ) ی له سهه بیئت ، بو ئهوهی خانوویهکی پی بگریئت ، و پرزگاری بیئت له کرئی خانوو ، چونکه خوای پهروهردگار ههپهشهی سهبارهت به سوو باسکردوو و توندی تییدا نوواندوو ، تهناهت شیخی پایه بهرزی ئیسلام ( ابن تیمیه ) . به رهحههت بیئت . فهرموویهتی : ئهوهندهی ههپهشه سهبارت به سوو هاتوو ، سهبارهت به ههچ تاوانیکی تر نه هاتوو که کهتره له هاوهلپیردان .

<sup>(٧)</sup> ( الاقتراض بالربا من المصرف من أجل شراء منزل ، الشيخ / محمد بن صالح العثیمین ) .

## چوارهم : فهتوای زانای شه‌رعزان شیخ ( د — صالح الفوزان ) :

به هه‌مان شیوهی زانایانی پیش خوی شیخ زانا دکتور ( صالح الفوزان ) ئەم پرسیارهی لیده‌کریت (( أخذت قرضاً من البنك لأبني به مسكناً لي ؛ فهل يعد هذا القرض رباً ؟ )) ، واته : قهرزیکم وهرگرتوو له به‌نقه‌وه ، بۆ ئەوهی خانوویه‌ک بۆ خۆم درووست بکه‌م ، ئایا ئەم قهرزکردنه به سوو ( ريبا ) ده‌ژمی‌دری‌ت ؟

ئەویش به‌م شیوهیه وه‌لام ده‌داته‌وه : (( القرض بالفائدة ربا ياجماع أهل العلم ، سواء من البنك أو من غيره ، وبناء المسكن لا يسوغ التعامل بالربا ؛ لأن الله حرم الربا مطلقاً ، وشدد الوعيد فيه ؛ فعليك أن تتوب إلى الله مما صنعت ، وكان الواجب عليك أن تسأل أهل العلم قبل أن تقدم على هذه المعاملة ، وبإمكانك أن تشتغل وتكتسب ما أباح الله ، ثم إذا تحصلت على كسب مباح ؛ بنيت لك مسكناً منه ))<sup>(٨)</sup> .

واته : قهرزکردن له گه‌ل بوونی سوود و زیاده‌یه‌ک له کانی بژاردن و دانه‌وهی ، سووه به‌کو‌پرای زانایان ، هیچ جیاوازی نیه و یه‌کسانه قهرزکردنه‌که له به‌نق بی‌ت یان له جگه له‌و ، وه بنیاتکردن ، و دروستکردنی خانوو ، پێگه به‌وه نادات که کار به سوو بکری‌ت ، چونکه خوای په‌روه‌ردگار سووی به‌ره‌هایی حه‌رام و قه‌ده‌غه کردوو ، و هه‌ره‌شه‌ی توندی له سه‌ر داناوه ، بۆیه پێویسته له سه‌رت تووبه بکه‌یت و بگه‌پێتته‌وه بۆ لای خوای په‌روه‌ردگار ، له‌وه‌ کرده‌وهی که کردووته ، وه پێویست بوو له سه‌ریشته که پرسیار له زانایان بکه‌ی پیش ئەوهی هه‌ستی به‌م کاره ، وه ده‌شتوانی‌ت کاروکاسپی له‌و شتانه بکه‌ی که خوای په‌روه‌ردگار بۆی هه‌لال کردووین ، پاشان که پاشه‌که‌وتت له کاروکاسپی هه‌لالدا کرد ، ده‌توانی‌ت خانوویه‌کی لی‌بکری‌ت .

<sup>(٨)</sup> ( المنتقى من فتاوى الشيخ الفوزان ) .

**پینجهم :** فه توای دهستهی هه میشهیی بو تووژینهوه و فه توای عه ره بستانى سعودیه ( اللجنة

الدائمة للبحوث العلمية والإفتاء ) :

پرسیار کرا دهستهی هه میشهیی بو تووژینهوه و فه توای عه ره بستانى سعودیه ( اللجنة

الدائمة للبحوث العلمية والإفتاء ) سه بارهت به (( حکم الإسلام في أخذ قرض من البنك بالربا لبناء بيت متواضع ؟ )) .

واته : حوکمی ئیسلام چیه سه بارهت به وه گرتنی قهرزیک که سووی له سه ر بیئت له

به نقه وه ، به مه بهستی دروستکردنی خانوویهکی ها که زایی و موته وانع ؟

ئه وه دهسته به پیزهش له وه لامدا فه رموویان : (( یحرم أخذ قرض من البنوك وغيرها بربا ، سواء

كان أخذ القرض للبناء أو للاستهلاك في طعام أو كسوة أو مصاريف علاج ، أم كان أخذه للتجارة به وکسب بمائه ، أم غير ذلك ، لعموم آيات النهي عن الربا ، وعموم الأحاديث الدالة على تحريمه ، كما إنه لا يجوز إيداع مال في البنوك ونحوها بالربا . وباللّٰه التوفيق وصى الله على نبينا محمد وآله وصحبه وسلم )) (٨) .

واته : حه رامه قهرز وه ربگيریت له به نق بیئت یان جگه له وه ئه گهر سووی له سه ر بیئت ،

هیچ جیاوازیش نیه له وهی که قهرزه که بو دروستکردنی خانووی بیئت ، یان بو به کاربردنی

بیئت له خواردن یان پوڤشاک یان خه رچی بو چاره سه رکردنی نه خوشی یان بو مه بهستی

بازرگانی و کاسپی کردن ، یان جگه له وانهش ، ئه وهش له به ر گشتی ئه وه ئایه تانهی که

یاساغی ( نهی ) له سوو ( پریبا ) ده کهن ، وه هه روه ها له به ر گشتی ئه وه فه رموودانهی که

به لگن له سه ر حه رامیئی ، هه روه کو نابیئت پاره و پوول له به نق و هاوشیوه کانی دابنریئت له

گه ل بوونی سوو له سه ری ... ته نها خوای په روه ردگاریش مروؤقه سه رده خات ، و سه لات و

سه لامییش له سه ر پیغه مبه رمان بیئت ( محمد ) و له ئه هل و ها وه لانی .

وَأَخِرُ دَعْوَانَا أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

**تیبینی :** ئه م فه توایانه به شیکه له کتیبی ( پيشینهی خانوویه ره ( سلفه ی عه قار ) حوکمی چیه ئه گهر سوو ( پریبا )

ی له سه ر بیئت ؟ ) که له ژیر دهسته و خه ریکی ته واوکردنن - ئه گهر خوای په روه دگار ته مه ن بدات - به م زووانه ده که ویته به ر دیدی خوینه ران .

ئاماده کردنی

ماموستا عدنان بارام اکه لار

www.R-rast.com

(٨) فتاوی اللجنة الدائمة للبحوث العلمية والإفتاء ( ١٣ / ٢٦٩ ) ( ١٣ / ٣٨٥ ) .